

حقوق الطلاب

المظهر الاجتماعي والنوع الاجتماعي

قوانين الحقوق المدنية تمنع التمييز والتحرش التمييزي على اساس المظهر الاجتماعي والنوع الاجتماعي في المدارس الرسمية التي توفر صفوف من الروضة وحتى الثاني عشر.

التمييز هو المعاملة غير العادلة وغير المساوية او التحرش بشخص معين او مجموعة لانه يشكل جزءاً من مجموعة يعرفها القانون على انها فئة محمية. يعتبر المظهر الاجتماعي والنوع الاجتماعي فئات محمية بموجب قانون ولاية واشنطن¹.

التحرش التمييزي هو التحرش على اساس الفئة المحمية. قد يأخذ التحرش اشكالا عدة كالتهديد والتلقيب والنكات المسيئة والاعتداء الجسدي وغيرها من التصرفات التي تشكل تهديدا جسديا او اذى او منة.

المصطلحات والتعريفات المستخدمة

قد يستخدم الناس كلمات مختلفة لوصف خبراتهم الجنسية. قد تختلف المصطلحات بحسب الدين واللغة والعمر والثقافة وعوامل اخرى.

في ما يلي مصطلحات تستخدم بشكل شائع:

المظهر الاجتماعي يصف الطرق التي يعبر فيها الشخص عن جنسه. تعد التصرفات والعواطف والتأنيق والطريقة اللباس والتزين والاهتمامات والنشاطات من الطرق التي يعبر فيها الناس عن نوعهم الاجتماعي.

النوع الاجتماعي يعبر عن احساس داخلي عميق لكون الشخص انثى او ذكر او الاثنين معا او ايا من هذين النوعين- مهما كان الجنس المنسوب اليه عند الولادة.

غير مطابق للنوع الاجتماعي تصف شخصا يختلف مظهره الاجتماعي عن المظهر النمطي، اي كيف عليه ان يظهر او يتصرف على اساس النوع الاجتماعي الذي نسب اليه عند الولادة. الاشخاص الذين يصنفون خارج الفئات التقليدية للنوع الاجتماعي او يصنفون على انهم ثنائيي الجنس او حيايين بين الجنسين هم امثلة عن الاشخاص غير المطابقين للنوع الاجتماعي.

الجنس البيولوجي/ الجنس تعرف تركيب الشخص الداخلي والخارجي والكروموزومات والهرمونات.

متحول جنسيا هو مصطلح عام يستخدم غالبا لوصف شخص يكون نوعه الاجتماعي او مظهره الاجتماعي، او الاثنين معا، مختلفا عن خصائص النوع الاجتماعي الذي نسب اليه عند الولادة.

الانتقال هو مصطلح يصف عملية انتقال الشخص من نمط عيش وتصرف خاص بنوع اجتماعي معين الى نمط آخر.

الاسماء المفضلة، الضمانات الشخصية، وسجلات المدرسة

الاسم المفضل، الضمير الشخصي. يحق للطلاب الذين يرتادون مدارس واشنطن الرسمية ان تتم مناداتهم بالاسماء المفضلة لديهم او الضمانات الشخصية- هو ه. ه. او هي و. ه. لا يجب ان تطلب المدرسة تغيير اي اسم قانوني حتى يستخدم الموظفون اسم الطالب المفضل. في خلال الصف، وفي المدرجات، في خلال نداءات الاسماء، وفي الامتحانات والواجبات وفي سجلات المدرسة الاخرى، يجب على الموظفين استخدام اسماء الطلاب المفضلة والضمانات الشخصية.

سجلات المدرسة. ان سجل الطالب التربوي على مدى الصفوف من الروضة حتى الثاني عشر - تشتمل على نوعين من المستندات؛ كل مستند يتطلب استجابة مختلفة من المدرسة في ما يتعلق بالمظهر والنوع الاجتماعي.

السجلات غير الرسمية التي تظهر المراحل التعليمية التي مر بها الطالب يجب ان يتم فيها استخدام الاسم المفضل والضمير الشخصي للطالب. مثلا، بطاقات تعريف الطلاب التي لا تعتبر وثائق قانونية، يجب ان تظهر الاسم المفضل للطالب.

السجلات التربوية الرسمية التي يطلبها القانون قد تتطلب من المدرسة استخدام اسم الطالب ونوعه الاجتماعي القانوني. مثلا، الوثائق التي تتعلق بامتحانات الدولة، يجب ان تظهر اسم الطالب القانوني. على المدارس تغيير اسم الطالب في سجلات المدرسة الرسمية في حال ابرز الطالب وثيقة رسمية تبين تغيير اسمه بشكل قانوني. على المدارس تغيير نوع الطالب الاجتماعي ان طلب الاهل او الطالب ذلك.

يجب ان تظهر سجلات المدارس الرسمية اسم الطالب ونوعه الاجتماعي المفضلين الا اذا ما كان هناك سبب لغير ذلك.

¹ الفصل 28A.642 قانون واشنطن المنفتح، <http://app.leg.wa.gov/rcw/default.aspx?cite=28A>، الفصل 49.60 قانون واشنطن المنفتح،

الفصل 49.60= <http://app.leg.wa.gov/rcw/default.aspx?cite>، الفصل 190-392 قانون ولاية واشنطن، <http://app.leg.wa.gov/WAC/default.aspx?cite>



حقوق الطلاب المظهر الاجتماعي والنوع الاجتماعي

قوانين الزي والمظهر الاجتماعي

ان اللباس وتسريحة الشعر هما طريقتان يعبر بهما الطلاب غالبا عن نوعهم الاجتماعي. للطلاب الحق في التعبير عن نوعهم الاجتماعي في المدرسة- ولكن ضمن الحدود التي تفرضها المدرسة على الزي- من دون تمييز او تحرش. على قوانين الزي المدرسي ان تكون حيادية جنسيا ولا يجب على المدرسة ان تحد خيارات الزي على اساس النوع الاجتماعي.

غرف الاستراحة وغرف الخزانات الصغيرة

غرف الاستراحة. على المدارس الرسمية ان تسمح للطلاب باستخدام غرف الاستراحة التي تناسب نوعهم الاجتماعي. يحق لاي طالب- سواء أكان متحولا جنسيا ام لا- بطلب خصوصية اكثر لأي سبب كان، أن يتم إعطاؤه غرفة استراحة بديلة، كغرف استراحة الموظفين او غرف استراحة الطاقم الصحي. ولكن، لا يجب على الموظفين طلب استخدام غرف استراحة بديلة من الطالب لانه متحول جنسيا او غير مطابق.

غرف الخزانات الصغيرة. يجب ان توفر المدارس الرسمية غرف خزانات صغيرة للطلاب حسب نوعهم الاجتماعي الا اذا ما تطلب الوضع حماية خصوصية طالب معين. يعتبر اصدار جدول مختلف او استخدام مساحة خاصة، كغرفة استراحة قريبة لها باب جانبي او اي مساحة اخرى معزولة بستار، طرقا تحمي بها المدرسة الخصوصية الجسدية للطلاب.

يجب ان تحدد المدارس استخدام الطلاب لغرف الخزانات الصغيرة على اساس حالة الطالب. تصب الأهداف في زيادة الدمج الاجتماعي وتوفير فرص متساوية للمشاركة في صفوف التربية البدنية وكذلك توفير فرص رياضية.

صفوف الرياضة والتربية البدنية

على المدارس ان تسمح لكل الطلاب بالمشاركة في التربية البدنية و صفوف الرياضة التي تناسب نوعهم الاجتماعي.

تحدد جمعية النشاطات بين المدرسية في واشنطن WIAA الأهلية للمشاركة في الرياضات بين المدرسية، www.wiaa.com. على الطلاب التواصل مع WIAA او الاطلاع على سياسة المشاركة بحسب النوع الاجتماعي في قسم الأهلية من كتنب WIAA، [350=www.wiaa.com/subcontent.aspx?SeclD](http://www.wiaa.com/subcontent.aspx?SeclD=350)

المعلومات الصحية والتربوية السرية

تحمي قوانين الخصوصية سلامة الطالب ورفاهيته. هذا الحق في الخصوصية يتمتع بحماية الدولة والقوانين الفدرالية، كقانون الخصوصية والحقوق التربوية العائلية الفدرالي FERPA².

يمكن للموظفين في المدرسة تشارك المعلومات الصحية والتربوية للطلاب ان سمح لهم القانون بذلك. بشكل عام، لا يمكن للموظفين تشارك معلومات خاصة بوضع الطالب المتحول جنسيا او غير المطابق، الاسم القانوني، او النوع الاجتماعي المنسوب اليه عند الولادة، مع الآخرين، أي مع طلاب آخرين أو موظفين او غير الموظفين.

التحرش التمييزي

ان التحرش على اساس المظهر الاجتماعي او النوع الاجتماعي هو نوع من انواع التمييز الممنوع في مدارس واشنطن الرسمية. على المدارس اتخاذ الخطوات اللازمة لحماية الطلاب من التحرش التمييزي.

على طاقم المدرسة التحقيق في التحرش التمييزي المحتمل- طالما أنهم يعرفون أو يجب أن يعرفوا- حتى وإن لم يرفع الأهل أو الطالب شكوى رسمية.

إن بين التحقيق أن التحرش قد أدى إلى بيئة عدائية، على الطاقم العمل بشكل سريع لإيقاف هذا السلوك ووضع حد للبيئة العدائية الحاصلة. على المدرسة أن:

1. تدرس آثار التحرش التمييزي على الطالب في المدرسة، و

² قانون الخصوصية والحقوق التربوية العائلية ((34 C.F.R.FERPA; 20 U.S.C. §1232; الجزء 99- http://www.ecfr.gov/cgi-bin/text-.idx?tpl=/ecfrbrowse/Title34/34cfr99_main_02.tpl



حقوق الطلاب المظهر الاجتماعي والنوع الاجتماعي

2. التأكد من عدم حصول تحرش تمييزي مرة أخرى.

للمزيد من المعلومات حول التحرش التمييزي، وللحصول على المبادئ التوجيهية لسياسة وممارسات المقاطعة والموارد المتصلة، الرجاء زيارة www.k12.wa.us/equity.

مخاوف وخلافات الحل

ان مناقشة مدير المدرسة او منسق الحقوق المدنية في المدرسة هي الخطوة الاولى والاهم للتخلص من مخاوفك او خلافاتك المتعلقة بالتمييز والعمل على ايجاد حل مناسب.

- التركيز على الوقائع المتعلقة بالتمييز والتحرش كما تفهما أنت، و
- اسمح للمدير أو المنسق بمعرفة ما تريد فعله لحل المشكلة

للمزيد من المعلومات حول منسق الحقوق المدنية في المدرسة الرجاء زيارة www.k12.wa.us/Equity/ContactList.aspx. لديك الخيار أيضًا برفع شكوى رسمية.

الشكاوى الرسمية- التمييز والتحرش التمييزي

ان كنت تعتقد بان ولدك يتعرض للتمييز او التحرش التمييزي، يمكنك رفع شكوى رسمية.

- قم بزيارة موقع الحقوق المدنية والمساواة، www.k12.wa.us/Equity/Families ، للمزيد من المعلومات عن كيفية رفع شكوى رسمية وقم باتباع الخطوات المذكورة.
- تواصل مع قسم التعليم في الولايات المتحدة وزارة التربية، مكتب الحقوق المدنية على 206-607-1600 (TDD: 1-800-877-8339) أو قم بزيارة الموقع www.ed.gov/ocr.
- تواصل مع بعثة حقوق الانسان في ولاية واشنطن على 1-800-233-3247 (الهاتف النصي: 1-800-300-7525) أو قم بزيارة الموقع الإلكتروني www.hum.wa.gov

المزيد. لديك أسئلة. احصل على المساعدة من هنا.

الحقوق المدنية والمساواة في مكتب مراقبة التعليم الرسمي (OSPI)

360-725-6162 | الهاتف النصي: 360-664-3631 | www.k12.wa.us/equity | equity@k12.wa.us

للتواصل مع منسق الحقوق المدنية في المدرسة، الرجاء زيارة:

www.k12.wa.us/Equity/ContactList.aspx

للمزيد من المعلومات حول التمييز والتحرش التمييزي، وللمزيد من التوجيهات حول سياسة وممارسات المدرسة وموارد أخرى، www.k12.wa.us/Equity.

يبين هذا المستند تصميمًا للحقوق والواجبات المطبقة في قوانين الحقوق المدنية الفدرالية وفي الدولة. قد تتمتع بالمزيد من الحقوق بموجب قوانين أخرى. هذه المعلومات نقدمها لإعطاء معلومات فقط وليس لتقديم آراء قانونية. للحصول على رأي قانوني خاص بالوقائع والظروف الخاصة بك كشخص، الرجاء الاتصال بمحام.

يوفر مكتب مراقبة التعليم الرسمي OSPI كل البرامج والخدمات من دون تمييز على أساس الجنس أو العرق أو العقائد أو الدين أو اللون أو الأصل أو العمر أو عسكري حاصل على درجة شرف أو الوضع العسكري أو الميول الجنسية أو المظهر الاجتماعي أو النوع الاجتماعي أو القدرة الجسدية أو استخدام كلب مدرب كنبيل أو أي حيوان خاد من قبل أي شخص لديه إعاقة جسدية. يجب تقديم الأسئلة والشكاوى عن أي تمييز حاصل لدى مديريةية الحقوق المدنية والمساواة على الرقم 360-725-6162 / الهاتف النصي: 360-664-3631؛ أو ص.ب. 47200، أولمبيا، واشنطن 98504 أو equity@k12.wa.us.

